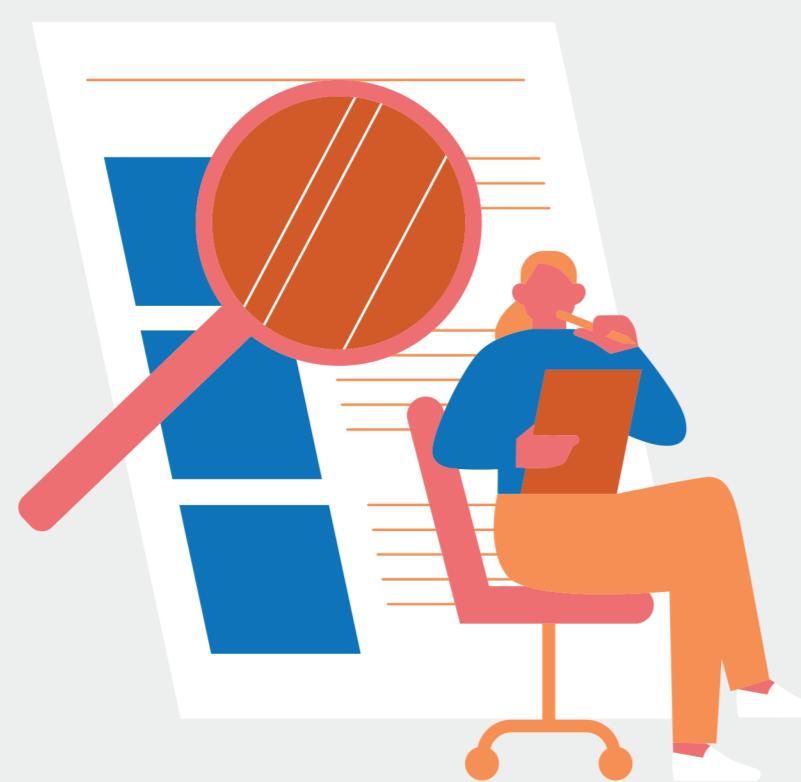


د تولنيز او د کورنی ګټو لپاره غوبنتنه کول په بلغاريا کي



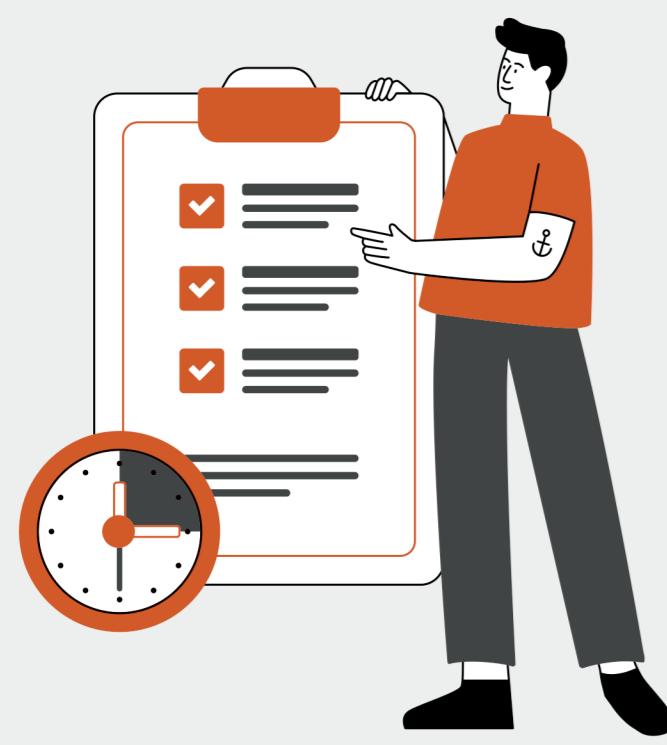
که تاسو په بلغاريا کي کدواں یا بشري وضعیت یا لنډمهاله خوندیتوب لرئ، تاسو حق لرئ چې د تولنيزو او کورنیو ګټو لپاره غوبنتنه وکړئ. دا د دولت لخوا چمتو کېږي کله چې تاسو قادر نه یاست، ستاسو د کنټرول څخه بهر د لایلو لپاره، ستاسو د ژوند لوړمنی اړتیاوی پوره کړئ.

1. وګوري چې ایا تاسو د وړتیاوی پوره کوي



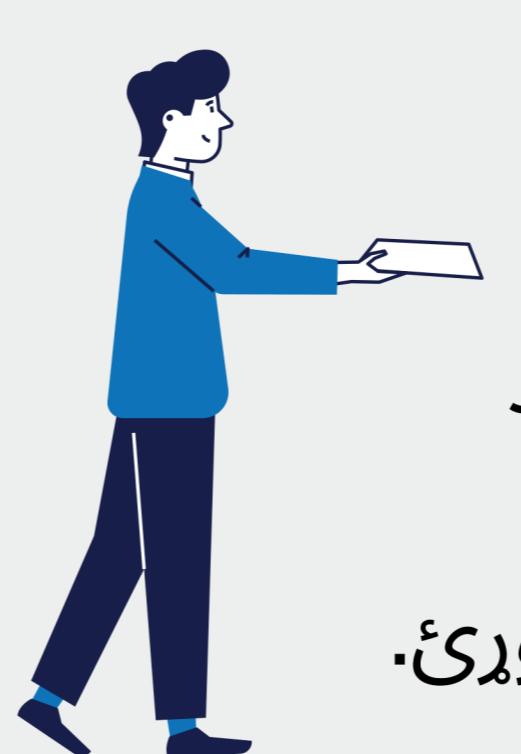
په بلغاريا کي د مختلفو ډولونه ګټو شتون لري چې تاسو یې غوبنتنه کولی شئ: د تیټ عайд لرونکي خلکو لپاره ګټې تودوخته، د ماشومانو د کورنیو لپاره، د میندو او امینداواره میرمنو لپاره، د معلومیت لرونکو خلکو او نورو لپاره. د تصویب کیدو لپاره، تاسو باید د مرستی سره سه چینې اړتیاوی پوره کړئ چې تاسو یې غوبنتنه کوي: اعظمي عайд / شتمنی، عمر، طبی حالت، ایا تاسو کار کوي یا نه، آیا تاسو کورنی او ماشومان لرئ، ایا دوی نبیونځی ته ځی، او داسې نور. تاسو کولی شئ اړتیاوی له لارې ولوله د تولنيزو مرستو د ادارې په ویب پاڼه کې د "مرستی" مینو (www.asp.govt.bg).

2. مخکی له مخکی خېړنې وکړئ چې کوم اسنادو ته اړتیا لرئ



د مختلف ګټو ډولونه د مختلف ډولونو اسنادو ته اړتیا لری. دا کیدی شي: ستاسو د اسناد عайд / شتمنی، طبی اسناد، د سند څخه نبیونځی / ورکتون ثابت کړي او داسې نور. دا اسناد ترلاسه کړئ **مخکی له دې چې تاسو درخواست وکړئ**.

3. غوبنتنليک او اړین اسنادونه وسپارۍ



تول غوبنتنليکونه د تولنيزو او کورنیو ګټو لپاره او اړین اسنادونه د تولنيزې مرستې ریاست (SAD) کي ستاسو د **اوښې پته** سره سه ثبت شوي دي. خپل د بلغاريوی د هویت اسناد یا لنډمهاله محافظت کارت له څان سره راوړئ.

5. پريکړه



تاسو **باید پريکړه په ليکلې توګه د استدلال** سره د سپارلو وروسته د یوې میاشتني په دننه کې ترلاسه کړئ، دا په ګونه کوي چې ایا تاسو ګټې تصویب شوي یا رد شوي.



4. د تولنيزې مرستې ریاست - SAD لخوا د سپارل شوي غوبنتنليک تصدیق

د درخواست کولو وروسته، SAD به تصدیق کړي که تاسو د ګټو لپاره وړ یاست. په تایيدولو کې شامل دي: د کور پته ته د کور لیدنه چې تاسو چمتو کړي، د **اسنادو** بیاکتنه، د معلوماتو راتولول، او داسې نور.

که تاسو تصویب/ومنل شی



د هفو ګټو په پام کي نیولو سره چې تاسو یې غوبنتنه کړي ده، دا ممکن تاسو ته د پیسو یا د توکو په توګه درکړل شي. تاسو کولی شئ مالي مرستې ترلاسه کړئ:

- د **بلغاريا پوست** "خانګي" کې د هغه پته پورې اړه لري چې تاسو یې چمتو کړي
- ستاسو د بلغاريا شخصي بانکي حساب ته د **بانک** **لېبد** له لارې



که تاسو ونه منل شی

تاسو حق لرئ چې د **14 ورڅو په** دننه کي د انکار استیناف / اپیل وکړئ، ژر تر ژرہ، د استیناف چمتو کولو او د قضیبی تعقیبیولو لپاره د وکیل مرسته وغواړئ.
تاسو کولی شئ دا د حقوقو ته د لاسرسی لپاره بنست - **مرستې غوبنتنی** فورمی له لارې هم ترسره کړي WWW.REFUGEELIGHT.BG/BG/REQUEST-ASSISTANCE. قانوني مرسته هم وغواړئ کله چې د کاونټر کارمند ستاسو د غوبنتنليک منلو څخه انکار وکړي.

دی په اړه نور معلومات زده کړئ:



د معلومیت لرونکو
خلکو لپاره مرسته

د ماشومانو لپاره د
کورنی مرسته



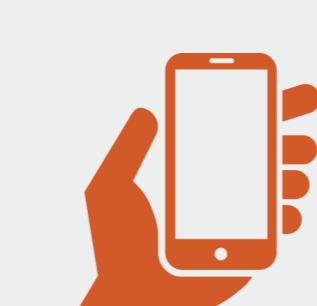
تولنيزې مرستې



UNHCR
The UN Refugee Agency



Фондация за
гостън до права
Foundation for
Access to Rights



www.refugeelight.bg